



Mikvaot

Michna 7 - Chapitre 7

הַטָּבִיל בּוֹ אֶת הַמֶּטָּה, אֲף עַל פִּי שְׂבַגְלִיהָ שׁוֹקְעוֹת בְּטִיט הָעֶבֶה,
טְהוּרָה, מִפְּנֵי שֶׁהַמַּיִם מְקַדְּמִין. מִקְוֶה שְׂמִימִיו מְרוּדְדִין, כּוֹבֵשׁ
אֶפְלוֹ חֲבִלֵי עֵצִים, אֶפְלוֹ חֲבִלֵי קָנִים, כְּדֵי שִׁיתְפְּחוּ הַמַּיִם, וַיִּוֹרֵד
וְטוֹבֵל. מִחֹט שֶׁהִיא נְתוּנָה עַל מַעְלֹת הַמַּעְרָה, הִיא מוֹלִיךְ וּמִבִּיא
בַּמַּיִם, כִּיֹּן שֶׁעֲבַר עָלֶיהָ הַגֵּל, טְהוּרָה.

Si l'on y plonge un lit [dans un mikvé d'une capacité de quarante séa exactement], même si ses pieds s'enfoncent dans une boue épaisse [au fond du mikvé, qui n'est pas comptée comme faisant partie de ses eaux], il est pur, car les eaux le précèdent. Si les eaux d'un mikvé sont peu profondes [de sorte qu'on ne peut pas immerger tout son corps d'un coup], on peut même lester des fagots de bois ou des fagots de roseaux [avec des poids, d'un côté du mikvé], pour que les eaux montent, et ensuite on peut descendre et s'immerger. Quant à une aiguille [impure] sur les marches d'une caverne [qui abrite un mikvé], si on fait bouger les eaux d'avant en arrière [en remuant les eaux avec ses mains ou ses pieds], une fois qu'une vague passe dessus [l'aiguille], elle est pure.



Voyons plus clair

Une mise en perspective des grandes thématiques de l'actualité à la lueur de l'érudition juive véritable.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions